

Orari biglietteria/Box office timetable

Presso il Teatro Comunale Luigi Russolo/
Piazzetta Marconi (Portogruaro)

dalle 10.00 alle 12.30 / dalle 17.30 alle 19.00
from 10am to 12.30am / from 5.30pm to 7pm

Nei giorni di spettacolo a pagamento la biglietteria sarà aperta nel pomeriggio dalle 17.30 alle 21.00 / *On the concerts days scheduled the box office will be open in the afternoon from 5.30pm to 9pm*

> 28.07 - 1.08: vendita abbonamento - *Purchase subscription*
> 4.08 - 8.08: vendita "Il mio abbonamento" - *Purchase carnet*
> 11.08 - 14.08: vendita biglietti singoli - *Purchase tickets*
> 18.08 - 12.09: vendita biglietti singoli - *Purchase tickets*
(aperta tutti i giorni / *open every day*)

> **Concerti in abbonamento / Concert with subscription**
21, 22, 24, 29, 31 agosto / *August* - 2, 5, 8, 12 settembre / *September*

> **Concerto con invito / Concert with invitation**
3 settembre / *September* (Palazzo Impallomeni)

BIGLIETTI/TICKETS

	21, 29/08 5, 12/09	22, 24, 31/08 2, 8/09
Intero / Full	€ 18,00	€ 15,00
Ridotto / Reduced*	€ 16,00	€ 13,00
Giovani under 26 / Up to 26 years of age	€ 12,00	€ 9,00
Allievi / Pupils**	€ 5,00	€ 5,00

ABBONAMENTI/SUBSCRIPTION

Intero/Full: € 114,00 • Ridotto/Reduced*: € 99,00 • Under 26: € 72,00

"IL MIO ABBONAMENTO"/CARNET

Si tratta di una formula di acquisto che permette ad ogni spettatore di crearsi un carnet. In questo modo ognuno potrà confezionare un proprio abbonamento scegliendo a prezzi vantaggiosi almeno 5 tra tutti i concerti del Festival. "Il mio abbonamento" sarà acquistabile solo presso la biglietteria. / *This is a subscription that consist on buying a personalized carnet: with lower price you can choose at least 5 concerts of the Festival. You can buy it only at the box office.*

Costo singolo biglietto/price single ticket:

	21, 29/08 5, 12/09	22, 24, 31/08 2, 8/09
Intero / Full	€ 16,00	€ 13,00
Ridotto / Reduced*	€ 14,00	€ 11,00
Giovani under 26 / Up to 26 years of age	€ 10,00	€ 7,00

* Genitori degli allievi della Scuola di Musica, carta d'argento, militari di bassa forza, associazioni partner. / *Parents of pupils of the School of Music, Senior citizens, Military rank and file, partners.*

** Allievi delle Masterclass, della Scuola di Musica e dei Conservatori convenzionati. / *Students of Masterclass, School of Music "Santa Cecilia", Partner Conservatories.*

BIGLIETTERIA ONLINE/ONLINE BOX OFFICE

www.festivalportogruaro.it - www.vivaticket.it
call center: 892 234 / +39 0545 915000



TEATRO COMUNALE
Russolo



MAIN SPONSORS



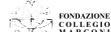
Intrapresa srl



SPONSORS



SPONSORS TECNICI



E INOLTRE RINGRAZIAMO

Cassa di Risparmio di Venezia
Lions Club Portogruaro
Rotary International - Distretto 2060 - Club di Portogruaro
Soroptimist - Club di Portogruaro
Mario Durante
Famiglia Guido Impallomeni
Podere Santa Lucia - Monte San Vito (Ancona)

IN COLLABORAZIONE CON LE AMMINISTRAZIONI COMUNALI DI

Concordia Sagittaria
Fossalta di Portogruaro
Guaro
Pramaggiore
Santo Stino di Livenza

Fondazione Musicale Santa Cecilia

Corso Martiri della Libertà 14
30026 Portogruaro (VE) - ITALIA
tel. +39 (0)421 270069 - fax +39 (0)421 273878

Per maggiori informazioni / for further information

infoline: tel. +39 (0)421 270069
www.festivalportogruaro.it - info@festivalportogruaro.it



Brahms e l'innocenza

Festival Internazionale di Musica

Enrico Bronzi/direttore artistico

Portogruaro (Ve)
21 agosto/12 settembre 2014

Modalità d'ingresso/Entry conditions

P ingresso a pagamento / *ticket required*
L ingresso libero / *free entry*
I ingresso ad invito / *invitation card required*

21 AGO **ore 18.30/Portogruaro, Municipio, Sala Consiliare** L
Penombre
Alberto Batisti

Lo scigno dei canti: percorsi brahmsiani dal Lied alla musica strumentale

ore 21/Portogruaro, Teatro Comunale Luigi Russolo P
I Trii

Trio di Parma
Alberto Miodini / pianoforte, Ivan Rabaglia / violino
Enrico Bronzi / violoncello
Musiche di Brahms aperitivo ore 20.00*

22 AGO **ore 11/Portogruaro, Chiesa San Luigi** L
Concerto degli studenti delle masterclass
Musiche di autori vari

ore 18/Portogruaro, Municipio, Sala Consiliare L
Exposed Music
Immagine e comunicazione nella musica

Marco Borggreve, Josep Molina / fotografi
Conferenza introduttiva e inaugurazione della mostra fotografica presso la Galleria Comunale d'Arte Contemporanea "Ai Molini".
Maggiori informazioni in calce al calendario.

ore 21/Portogruaro, Teatro Comunale Luigi Russolo P
Waldhorn

Ilya Grubert / violino, Andrea Cesàri / corno
Roberto Plano / pianoforte
con la partecipazione di:
Mariachiara Cavinato / soprano, Alessandro Cortello / tenore
Michele Bravin / pianoforte
Musiche di Brahms, Schumann

23 AGO **ore 19.30/Portogruaro, Municipio, Sala Consiliare** L
Penombre
Nicola Scaldaferrì

Immaginari sonori ungheresi fra tradizione colta e popolare

dalle ore 21 L
Musica e immagini

Portogruaro, Piazzetta Pescheria - Piazza della Repubblica

L'ungherese e lo zingaresco

Muzsikás

Mihály Sipos / violino, cetra, voce
László Porteleki / violino, koboz, voce
Péter Éri / viola, mandolino, flauti, voce
Dániel Hamar / basso, gardon, voce

e con Kálmán Balogh / cymbalon
Musiche di Brahms e musica etnica e folkloristica ungherese

Brahms WoO

Projection Mapping a cura di Karmachina

24 AGO DOM **ore 21/Portogruaro, Teatro Comunale Luigi Russolo** P
La voce della viola 
Silvia Regazzo / mezzosoprano
Simone Briatore / viola
Alberto Miodini / pianoforte
Chiara Opalio / pianoforte
con la partecipazione di:
Giorgio Caoduro / baritono
Musiche di Brahms

25 AGO LUN **ore 18/Portogruaro, Chiesa San Luigi** L
Concerto degli studenti delle masterclass
Musiche di autori vari
ore 21/Corbolone di San Stino di Livenza, Villa Migotto L
Concerto Accademico
Tangram Chamber Project
Clarice Curradi / violino, **Giacomo Vai** / viola
Simone Centauro / violoncello
Marco Martelli / contrabbasso
Giovanni Vai / clarinetto, **Francesca Alterio** / fagotto
Massimo Marconi / corno
Musiche di Beethoven, Blanc, Nielsen

26 AGO MAR **ore 21/Portogruaro, Chiesa San Luigi** L
Liederabend
Mariachiara Cavinato / soprano
Silvia Regazzo / mezzosoprano
Alessandro Cortello / tenore
Giorgio Caoduro / baritono
Bruno Volpato / pianoforte
Musiche di Beethoven, Brahms, Schumann, R. Strauss

27 AGO MER **ore 18/Portogruaro, Chiesa San Luigi** L
Concerto degli studenti delle masterclass
Musiche di autori vari

ore 21/Belfiore di Pramaggiore, La Castellina L
Alessandro Cortello / tenore
Michele Bravin / pianoforte
Musiche di Schubert

ore 21/Concordia Sagittaria, Chiesa Madonna Tavella L
Concerto Accademico
Ensemble d'arpe del Festival di Portogruaro
Nicoletta Sanzin / direttore
Musiche di autori vari

ore 21/Portogruaro, Chiesa San Luigi L
Concerto Accademico
Duo Gelsomini-Tessarotto
Sofia Gelsomini / violino
Alberto Tessarotto / pianoforte

Vincitori delle Borse di Studio Lions Club Portogruaro
Musiche di autori vari

28 AGO GIO **ore 18/Portogruaro, Chiesa San Luigi** L
Concerto Accademico
Liza Izumi / violino
Mari Fujino / pianoforte
Musiche di Bach, Brahms, Kreisler, Mozart, Paganini, Waxman

ore 21/Summaga di Portogruaro, Abbazia L
Concerto Accademico
Quartetto Noctis
Valentina Busso, Elisa Schack / violini
Margherita Sarchini / viola
Michelangiolo Mafucci / violoncello
Musiche di Brahms, Shostakovich

ore 21/Bagnara di Gruaro, Chiesa Parrocchiale L
Concerto Accademico
Boccherini Guitar Consort
Giampaolo Bandini / direttore
Chitarre all'Opera!
Virtuosismi, parafrasi, fantasie e divertissement sull'opera italiana
Musiche di Donizetti, Paganini, Rossini, Verdi

29 AGO VEN **ore 17/Portogruaro, Collegio Marconi, Sala delle Colonne** L
Saggio del corso di pedagogia musicale
a cura di **Alba e Óscar M. Vila**
Musiche di autori vari

ore 18.30/Portogruaro, Municipio, Sala Consiliare L
Penombre
Quirino Principe
Du côté de chez Brahms
ovvero: *Emozioni senza freno, ma "in gran forma"*

ore 21/Portogruaro, Teatro Comunale Luigi Russolo P 
Le Sinfonie I
Orchestra di Padova e del Veneto
Daniele Giorgi / direttore
Musiche di Brahms aperitivo ore 20.00*

Portogruaro, Collegio Marconi L
Una serenata per Brahms
Giornata della Scuola di Musica Santa Cecilia di Portogruaro

ore 19/Chiesa San Luigi
Federica Casolin / arpa, **Andrea Baldo** / chitarra
Musiche di Brahms e autori vari

ore 21/Chiesa San Luigi
Laura Bortolotto / violino
Chiara Opalio / pianoforte
Musiche di Beethoven, Schubert, Schumann

ore 22.30/Chiostro del Collegio
Marco Bonato / clarinetto
Maria Chiarot / flauto
Carlo Alberto Muschietti / tromba
Musiche a sorpresa

31 AGO DOM **ore 21/Portogruaro, Teatro Comunale Luigi Russolo** P 
Geisterthema
Duo Frosini - Baggio
Cristina Frosini, Massimiliano Baggio / pianoforte a 4 mani
con la partecipazione di:
Mariachiara Cavinato / soprano
Alessandro Cortello / tenore
Francesca Sperandeo / pianoforte
Musiche di Brahms, Schubert, Schumann

02 SET MAR **ore 21/Portogruaro, Teatro Comunale Luigi Russolo** P 
Liebeslieder-Walzer
Coro del Friuli Venezia Giulia
Cristiano Dell'Oste / direttore del coro
Duo Frosini - Baggio / pianoforte a 4 mani
Nicoletta Sanzin / arpa
Andrea Corsini, Giovanni Catania / corni
con la partecipazione di:
Silvia Regazzo / mezzosoprano
Mari Fujino / pianoforte
Musiche di Brahms aperitivo ore 20.00*

03 SET MER **ore 18/Portogruaro, Chiesa San Luigi** L
Concerto degli studenti delle masterclass
Musiche di autori vari

ore 21/Portogruaro, Palazzo Impallomeni I
Liberò ma solitario
Duo Federiciano
Ferdinando Trematore / violino
Angela Trematore / pianoforte
Musiche di Beethoven, Brahms, Schubert

04 SET GIO **ore 20.45/Giussago di Portogruaro, Chiesa Parrocchiale** L
Concerto Accademico
Doppiorigo
Valentina Baradello, Serenella Rizzieri / arpe
Valentina Danelon / violino
Musiche di autori vari

05 SET VEN **ore 18.30/Portogruaro, Municipio, Sala Consiliare** L
Penombre
Claudio Bolzan
Verso Johannes, contro Johannes: orizzonti brahmsiani tra Schubert, Wagner e i nuovi approcci al folklore

ore 21/Portogruaro, Teatro Comunale Luigi Russolo P 
Elogio dell'innocenza
Orchestra da Camera di Mantova
Enrico Bronzi / direttore
Musiche di Kodály, Schubert, Wagner aperitivo ore 20.00*

06 SET SAB **ore 21/Gorgo di Fossalta di Portogruaro** L
Chiesa Santa Cristina
Concerto Accademico
Martina Morello / clarinetto
Leo Morello / violoncello
Matteo Andri / pianoforte
Musiche di Brahms

08 SET LUN **ore 21/Portogruaro, Teatro Comunale Luigi Russolo** P 
Il Quintetto
Quartetto Gringolts
Ilya Gringolts, Anahit Kurtikyan / violini
Silvia Simionescu / viola
Claudius Herrmann / violoncello
Filippo Gamba / pianoforte
Musiche di Brahms, Schubert aperitivo ore 20.00*

12 SET VEN **ore 18.30/Portogruaro, Municipio, Sala Consiliare** L
Penombre
Guido Barbieri
"The age of anxiety".
Inquietudini e premonizioni novecentesche nell'incipit della *Quarta Sinfonia* di Brahms

ore 21/Portogruaro, Teatro Comunale Luigi Russolo P 
Le Sinfonie II
Orchestra della Toscana
Enrico Bronzi / direttore
Musiche di Brahms aperitivo ore 20.00*

"EXPOSED MUSIC"
Galleria Comunale d'Arte Contemporanea "Ai Molini"
Portogruaro (22 agosto - 12 settembre)

APERTURA DELLA MOSTRA
martedì e venerdì ore 18 - 23
giovedì ore 10 - 13
sabato e domenica ore 10 - 13 / ore 18 - 23

INGRESSO LIBERO / FREE ENTRY

L'organizzazione si riserva di apportare variazioni al programma per eventuali esigenze tecniche.
The organisation reserves the right to modify the programme as a result of operational requirements.

*** GLI APERITIVI DI JOHANNES ore 20.00 / Foyer della Magnolia**
Un aperitivo offerto agli spettatori da condividere assieme in attesa del concerto.